

Financial Report for Quarter 02/2020

Balance Sheet Quarter 02/2020 Maybank Lao Branch

Unit USD

No.	Assets	Remark	Amount
			30-Jun-20
I	Cash and deposits with the " BOL "		17,452,331.86
	1. Cash in hand		603,578.69
	2. Demand deposits		11,903,991.82
	3. Capital, statutory reserves & term placement		4,944,761.35
II	Amounts Due From other Banks		17,876,523.51
	1. Demand deposits		1,976,523.51
	2. Term Deposits		15,900,000.00
	3. Loan and advances		-
III	Security/investment with selling contract		-
IV	Net Investment in Securities		-
	1. Trading Securities		-
	2. Available for sales		-
	3. Held to maturities		-
V	Net Loans and advances to customers		17,308,555.97
VI	Investment in subsidiary, Joint venture and Securities under stock market		-
VII	Leasing and Financing		-
VIII	Net Fixed Assets		236,510.75
	1. Fixed Asset under purchasing		20,208.63
	2. Intangible fixed assets		9,166.79
	3. Tangible fixed assets		207,135.32
IX	Unpaid Capital		-
X	Other Assets		1,008,427.85
	1. Accrued interests		150,123.65
	2. Account receivable		-
	3. Others		858,304.20
	Total Assets		53,882,349.93

Prepared By:



Phonevilay VONGNALATH (Ms.)

Finance and Accounting



Sithiphon SISUDAJAN (Mr.)



General Manager



Mr. Tan Tee Huat (Mr.)

Financial Report for Quarter 02/2020

Balance Sheet Quarter 02/2020 Maybank Lao Branch

No.	Liabilities	Remark	Unit USD
			Amount 30-Jun-20
I	Amounts due to banks		14,430,299.97
	1. Demand deposits		14,083,583.02
	2. Term deposits		346,716.95
	3. Borrowing From other banks		-
	4. Other payables to other banks		-
II	Amounts due to customers		19,873,420.58
	1. Demand and Saving deposits		4,012,345.29
	2. Term deposits		15,850,795.18
	3. Other payables to customers		10,280.11
III	Securities purchased under resale agreements		-
IV	Payable about securities		-
V	Other Liabilities		709,742.82
	1. Accrued interest		570,382.01
	2. HO and its branch in abroad monitoring		461.43
	3. Other payables		138,899.37
	Total liabilities		35,013,463.37
VI	Capital and reserves		18,868,886.56
	1. Chartered capital		22,269,646.07
	2. Share's Premium		-
	3. Regulatory reserve fund		624,885.19
	4. Business expansion fund		-
	5. Other reserves		-
	6. Difference on revaluation		-
	7. Regulation reserves		81,096.38
	8. Accumulated Gain/Loss (+/-)		(3,790,451.44)
	9. Profit pending confirmation (+/-)		-
	10. Profit and Loss for the period (+/-)		(316,289.64)
	11. Subsidies and allocated public funds		-
	12. Subordinate		-
	Total liabilities and capital		53,882,349.93

Prepared By:



Phonevilay VONGNALATH (Ms.)

Finance and Accounting



Sithiphon SISUDAJAN (Mr.)



General Manager



Mr. Tan Tee Huat (Mr.)

Financial Report for Quarter 02/2020
Profit and Loss statement
Quarter 02/2020
Maybank Lao Branch

No.	Profit and Loss statement	Remark	Unit USD
			Amount 30-Jun-20
	A. Operating income and expenses		-
1	+ Interest and similar income		836,395.66
	1.1 Interest and similar income from interbank		82,875.34
	1.2 Interest and similar income from customers		753,520.32
	1.3 Interest income from Securities purchased under resale agreements		-
	1.4 Interest and similar income from Investment in Securities		-
	1.5 Other interest and similar income		-
2	- Interest and similar expense		(373,893.51)
	2.1 Interest and similar expense for interbank		(13,072.43)
	2.2 Interest and similar expense for customers		(360,821.08)
	2.3 Interest expense Securities purchased under resale agreements		-
	2.4 Interest and similar expense for Certificate Borrowing		-
3	+/- Profit or Loss on sale of gold and other precious		-
	I. Net interest and similar income (1+2+3)		462,502.16
4	+ Income from finance leasing		-
5	- Expense from finance leasing		-
6	+ Income on lending		-
7	- Expense on lending		-
8	+ Income from capital injection and shared		-
9	+ Fee and commission income		48,647.85
10	- Fee and commission expense		(7,770.92)
11	+/- Gain/(Loss) from securities trading		-
12	+/- Gain/(Loss) from securities investment		-
13	+/- Gain/(Loss) from dealing in foreign currencies		61,364.20
14	+/- Gain/(Loss) from trading on derivative		-
	II. Net operating income (I+4+....14)		564,743.28
	B. Other income and expenses		-
15	+ Other operating income		67,105.63
16	- Administration expenses		(547,801.76)
	16.1 Payroll and other staff costs		(322,346.41)
	16.2 Other administration expenses		(225,455.34)
17	- Depreciation and amortization charges		(45,614.86)
18	- Other operating expenses		(91,171.17)
19	+/- Provision charges/(reversal) for loans to customers		(263,550.77)
	19.1 Provision of credit losses of loans to customers		(1,101,324.92)
	19.2 Reversal of provision for credit losses		837,774.15
20	+/- Gain or loss on fixed assets revaluation		-
	III. Income - Expenditure from bank operation (15+....20)		(881,032.92)
	IV. Total Profit before Tax (IV+21-22)		(316,289.64)
23	Income tax		-
	V. Profit after Tax		(316,289.64)

Remark: This financial report is primary data which is yet certified by the external auditing company.

Prepared By:



Phonevilay VONGNALATH (Ms.)

Finance and Accounting



Sithiphon SISUDAJAN (Mr.)



General Manager



Mr. Tan Tee Huat (Mr.)

Financial Report for Quarter 02/2020

Off Balance Sheet Quarter 02/2020 Maybank Lao Branch

Code	Off Balance Sheet Items	Notes	Unit USD
			Amount 30-Jun-20
I	Commitments given		
A	Commitments for financing given		1,528,929.57
1	Commitments for financing given to other banks		-
2	Commitments for financing given to the customers		1,528,929.57
B	Commitments for guarantees given		
3	Commitments for guarantees given to other banks		
4	Commitments for guarantees given to the customers		
Total Commitments given			1,528,929.57
II	Commitments received		
A	Commitments for financing		1,528,929.57
1	Commitments received from other banks		
2	Commitments received from customers		1,528,929.57
B	Commitments for guarantees		
3	Commitments for guarantees received from other banks		
4	Commitments for guarantees received from from customers		
Total Commitments received			1,528,929.57

Prepared By:



Phonevilay VONGNALATH (Ms.)

Finance and Accounting



Sithiphon SISUDAJAN (Mr.)

General Manager




Mr. Tan Tee Huat (Mr.)

ລາຍງານການເງິນປະຈຳໄຕມາດ 02/2020

ໃບສະຫລຸບຊັບສົມບັດ ປະຈຳໄຕມາດ 02/2020

ທະນາຄານ ເມແບ້ງ ສາຂາລາວ

ຫົວໜ່ວຍກີບ

ລ/ດ	ລາຍການຊັບສິນ	ຈຳນວນເງິນ
		30-06-2020
I	ເງິນສົດ ແລະ ເງິນຝາກຢູ່ທະນາຄານກາງ	157,350,224,027.65
	1. ເງິນສົດ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄືເງິນສົດ	5,441,865,472.00
	2. ເງິນຝາກບໍ່ມີກຳນົດ	107,326,390,227.65
	3. ເງິນຝາກມີກຳນົດ	44,581,968,328.00
II	ໜີ້ຕ້ອງຮັບຈາກທະນາຄານອື່ນ	161,174,735,928.09
	1. ເງິນຝາກບໍ່ມີກຳນົດ	17,820,335,928.09
	2. ເງິນຝາກມີກຳນົດ	143,354,400,000.00
	3. ເງິນໃຫ້ກູ້ຢືມ ແລະ ເງິນລ່ວງໜ້າສຸດທິ	-
III	ຫຼັກຊັບຊື້ໂດຍມີສັນຍາຂາຍຄືນ	-
IV	ເງິນລົງທຶນໃນຫຼັກຊັບສຸດທິ	-
	1. ຫຼັກຊັບເພື່ອຄ້າ	-
	2. ຫຼັກຊັບຊື້ເພື່ອຂາຍ	-
	3. ຫຼັກຊັບລົງທຶນ	-
V	ເງິນໃຫ້ກູ້ຢືມ ແລະ ເງິນລ່ວງໜ້າໃຫ້ລູກຄ້າສຸດທິ	156,053,940,637.18
VI	ເງິນລົງທຶນໃນວິສາຫະກິດໃນກຸ່ມ,ບໍລິສັດຮ່ວມທຶນ ແລະ ກິດຈະການຄຸ້ມຄອງຫຼັກຊັບ	-
VII	ສິນເຊື້ອເຊົ່າຊື້ ແລະ ໃຫ້ເຊົ່າ	-
VIII	ຊັບສົມບັດຄົງທີ່ສຸດທິ	2,132,380,892.49
	1. ຊ.ຄ.ທ ພວມຊື້ ແລະ ພວມກໍ່ສ້າງ	182,201,008.08
	2. ຊ.ຄ.ທ ບໍ່ມີຕົວຕົນ	82,647,815.48
	3. ຊ.ຄ.ທ ມີຕົວຕົນ	1,867,532,068.93
IX	ທຶນຈົດທະບຽນບໍ່ທັນໄດ້ຖອກ	-
X	ຊັບສິນອື່ນໆ	9,091,985,463.18
	1. ດອກເບ້ຍ ແລະ ລາຍຮັບອື່ນໆຄ້າງຮັບ	1,353,514,786.56
	2. ບັນຊີລະຫວ່າງສຳນັກງານໃຫຍ່ກັບສາຂາ(ກໍລະນີມີຍອດເຫຼືອໜີ້)	-
	3. ອື່ນໆ(ສະເພາະບັນຊີທີ່ມີຍອດເຫຼືອໜີ້)	7,738,470,676.62
ລວມຊັບສິນທັງໝົດ		485,803,266,948.59

ຜູ້ສັງລວມ:

ພະແນກບັນຊີແລະການເງິນ



ຜູ້ອຳນວຍການ

ລາຍງານການເງິນປະຈຳໄຕມາດ 02/2020

ໄບສະຫຼຸບຊັບສົມບັດ
ປະຈຳໄຕມາດ 02/2020

ທະນາຄານ ເມແບ້ງ ສາຂາລາວ

ຫົວໜ່ວຍກົບ

ລ/ດ	ລາຍການທີ່ສິນ	ຈຳນວນເງິນ
		30-06-2020
I	ທີ່ຕ້ອງສົ່ງໃຫ້ທ/ຄ ແລະ ສະຖາບັນກ່ຽວອື່ນ	130,103,584,508.32
	1. ເງິນຮັບຝາກບໍ່ມີກຳນົດ	126,977,584,508.32
	2. ເງິນຮັບຝາກມີກຳນົດ	3,126,000,000.00
	3. ເງິນກູ້ຢືມ	-
	4. ທີ່ຕ້ອງສົ່ງອື່ນໆໃຫ້ທ/ຄ ແລະ ສະຖາບັນການເງິນ	-
II	ທີ່ຕ້ອງສົ່ງໃຫ້ລູກຄ້າ	179,178,759,946.25
	1. ເງິນຮັບຝາກບໍ່ມີກຳນົດ	36,175,305,134.02
	2. ເງິນຮັບຝາກມີກຳນົດ	142,910,769,312.27
	3. ທີ່ຕ້ອງສົ່ງອື່ນໆໃຫ້ລູກຄ້າ	92,685,499.96
III	ຫ້ວງຊັບຂາຍໂດຍມີສັນຍາຊື້ຄືນ	-
IV	ທີ່ຕ້ອງສົ່ງທີ່ກຳເນີດຈາກການຈ່າຍໜ່ວຍຫ້ວງຊັບ	-
V	ທີ່ສິນອື່ນໆ	6,399,041,268.40
	1. ດອກເບ້ຍແລະລາຍຈ່າຍອື່ນໆ ຄ້າງຈ່າຍ	5,142,564,245.22
	2. ບັນຊີລະຫວ່າງສຳນັກງານໃຫຍ່ກັບສາຂາ(ກໍລະນີມີຍອດເຫຼືອມີ)	4,160,266.00
	3. ອື່ນໆ	1,252,316,757.18
	ລວມທີ່ສິນ	315,681,385,722.97
VI	ທຶນ ແລະ ທີ່ຖືຄິດທຶນຂອງທະນາຄານ	170,121,881,225.62
	1. ທຶນຈົດທະບຽນ	200,783,129,000.00
	2. ສ່ວນເພີ່ມມູນຄ່າຮຸ້ນ	-
	3. ຄັງສຳຮອງຕາມກົດໝາຍ	5,633,964,869.10
	4. ຄັງຂະຫຍາຍທຸລະກິດຂອງທະນາຄານ	-
	5. ຄັງສຳຮອງອື່ນໆ	-
	6. ສ່ວນຜິດດ່ຽງຈາກການຕີມູນຄ່າໃໝ່	-
	7. ເງິນແຮຕາມຂໍ້ກຳນົດ	731,164,969.38
	8. ກຳໄລຂາດທຶນສະສົມ (+/-)	(34,174,710,178.26)
	9. ຜົນໄດ້ຮັບລໍຖ້າຮັບຮອງ (+/-)	-
	10. ຜົນໄດ້ຮັບໃນປີ (+/-)	(2,851,667,434.60)
	11. ເງິນຊ່ວຍໝູນ ແລະ ທຶນທີ່ລັດໄດ້ຈັດສັນ	-
	12. ທີ່ຕ້ອງສົ່ງສຳຮອງ	-
	ລວມທຶນສິນທັງໝົດ:	485,803,266,948.59

ຜູ້ສັ່ງລວມ:

ທ່ານ ນາງ ພອນວິໄລ ວົງນະລາດ

ພະແນກບັນຊີແລະການເງິນ

ທ່ານ ສິດທິພິນ ສີສຸດາຈັນ

ຜູ້ອຳນວຍການ



ທ່ານ ດັນ ຕີ ຮົ່ວ

ລາຍງານການເງິນປະຈຳໄຕມາດ 02/2020

ໃບລາຍງານຜົນໄດ້ຮັບ

ປະຈຳໄຕມາດ 02/2020

ທະນາຄານ ເມແບັງ ສາຂາລາວ

ລ/ດ	ໃບລາຍງານຜົນໄດ້ຮັບ	ພາຍເຫດ	ຈຳນວນເງິນ
			30-06-2020
	ກ. ລາຍຮັບ ແລະ ລາຍຈ່າຍໃນການທຸລະກິດ		
1	+ ລາຍຮັບດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍ		7,540,943,314.04
	1.1 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຮັບຈາກການເຄື່ອນໄຫວລະຫວ່າງທະນາຄານ		747,204,105.85
	1.2 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຮັບຈາກການເຄື່ອນໄຫວກັບລູກຄ້າ		6,793,739,208.19
	1.3 ດອກເບ້ຍຮັບຈາກຫລັກຊັບຊື່ໂດຍມີສັນຍາຂາຍຄືນ		
	1.4 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຮັບຈາກການລົງທຶນໃນຫລັດຊັບ		
	1.5 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍອື່ນໆ		
2	- ລາຍຈ່າຍດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າດອກເບ້ຍ		(3,371,023,881.47)
	2.1 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຮັບຈາກການເຄື່ອນໄຫວລະຫວ່າງທະນາຄານ		(117,861,001.02)
	2.2 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຮັບຈາກການເຄື່ອນໄຫວກັບລູກຄ້າ		(3,253,162,880.45)
	2.3 ດອກເບ້ຍຮັບຈາກຫລັກຊັບຊື່ໂດຍມີສັນຍາຂາຍຄືນ		-
	2.4 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຈ່າຍໃນຈຳໜ່າຍຮຸ້ນ		
3	+/- ກຳໄລ ຫລື ຂາດທຶນສຸດທິໃນການຊື້ຂາຍຄ່າ ແລະ ວັດຖຸມີຄ່າອື່ນໆ		
	I. ຜິດດຸ່ງລາຍຮັບ - ລາຍຈ່າຍດອກເບ້ຍ (1+2+3)		4,169,919,432.57
4	+ ລາຍຮັບຈາກສິນເຊື້ອເຊົ່າຊື່ ແລະ ໃຫ້ເຊົ່າໂດຍມີທາງເລືອກຊື່		
5	- ລາຍຈ່າຍກ່ຽວກັບສິນເຊື້ອເຊົ່າຊື່ ແລະ ໃຫ້ເຊົ່າໂດຍມີທາງເລືອກຊື່		
6	+ ລາຍຮັບຈາກການໃຫ້ເຊົ່າທຳມະດາ		
7	- ລາຍຈ່າຍກ່ຽວກັບການໃຫ້ເຊົ່າທຳມະດາ		
8	+ ລາຍຮັບຈາກການປະກອບທຶນ ແລະ ຜູ້ຊື້ຮຸ້ນ		
9	+ ລາຍຮັບຄ່າທຳນຽມ ແລະ ຄ່າບໍລິການທາງດ້ານການເງິນ		438,609,006.21
10	- ລາຍຈ່າຍຄ່າທຳນຽມ ແລະ ຄ່າບໍລິການທາງດ້ານການເງິນ		(70,062,625.04)
11	+/- ກຳໄລ ຫລື ຂາດທຶນສຸດທິຈາກການຊື້ຂາຍຫຼັກຊັບເພື່ອຄ່າ		-
12	+/- ກຳໄລ ຫລື ຂາດທຶນສຸດທິຈາກການຊື້ຂາຍຫຼັກຊັບຊື່ເພື່ອຂາຍ		-
13	+/- ກຳໄລ ຫລື ຂາດທຶນສຸດທິຈາກການແລກປ່ຽນເງິນຕາຕ່າງປະເທດ		553,259,600.52
14	+/- ກຳໄລ ຫລື ຂາດທຶນສຸດທິຈາກການຊື້ຂາຍເຄື່ອງມືອະນຸພັນ		
	II. ລາຍຮັບສຸດທິໃນການທຸລະກິດ (1+4+....14)		5,091,725,414.26
	ຂ. ລາຍຮັບ ແລະ ລາຍຈ່າຍປົກກະຕິ		
15	+ ລາຍຮັບອື່ນໆໃນການທຸລະກິດ		605,024,366.63
16	- ລາຍຈ່າຍບໍລິຫານທົ່ວໄປ		(4,938,980,653.14)
	16.1 ລາຍຈ່າຍກ່ຽວກັບພະນັກງານ		(2,906,275,263.46)
	16.2 ລາຍຈ່າຍບໍລິຫານອື່ນໆ		(2,032,705,389.68)
17	- ລາຍຈ່າຍຄ່າຫຼັຍຫຼັງ ແລະ ຄ່າເຊື່ອມມູນຄ່າຊັບສົມບັດຄົງທີ່ ທີ່ມີຕົວຕົນ ແລະ ບໍ່ມີຕົວຕົນ		(411,263,558.04)
18	- ລາຍຈ່າຍອື່ນໆ ໃນການທຸລະກິດ		(821,999,251.62)
19	+/- ສ່ວນໄດ້ ຫລື ສ່ວນເສຍສຸດທິ ກ່ຽວກັບການແປງມູນຄ່າທີ່ຕ້ອງຮັບ ແລະ ລາຍການອອກໃບສະຫຼຸບຊັບສົມບັດ		(2,376,173,752.69)
	19.1 ຄ່າເຊື່ອມມູນຄ່າທີ່ຕ້ອງຮັບ ແລະ ທີ່ຕ້ອງສົ່ງ		(9,929,545,472.64)
	19.2 ເກັບຄືນຄ່າເຊື່ອມມູນຄ່າທີ່ຕ້ອງຮັບ ແລະ ທີ່ເສຍເກັບຄືນໄດ້		7,553,371,719.95
20	+/- ສ່ວນໄດ້ ຫລື ສ່ວນເສຍສຸດທິ ກ່ຽວກັບການແປງມູນຄ່າ ຂ.ຄ.ທ ການເງິນ		-
	III. ລາຍຮັບ - ລາຍຈ່າຍປົກກະຕິສຸດທິ (15+....20)		(7,943,392,848.86)
	IV. ຜົນໄດ້ຮັບກ່ອນອາກອນກຳໄລ (IV+21-22)		(2,851,667,434.80)
	ອາກອນກຳໄລ		
	V. ຜົນໄດ້ຮັບສຸດທິໃນປີ		(2,851,667,434.80)

ຜູ້ສັ່ງລວມ:

ທ່ານ ນາງ ພອນວິໄລ ວົງນະລາດ

ພະແນກບັນຊີແລະການເງິນ

ທ່ານ ສິດທິພິນ ສີສຸດຈຳນ

ຜູ້ອຳນວຍການ



ທ່ານ ດັນ ຕີ ຮິວ